



**Stadt Köln**

**Service de psychiatrie  
pour enfants et  
adolescents**





La plupart du temps, ce sont les parents ou les enseignant(e)s qui remarquent en premier que quelque chose « ne va pas bien ». Les signes qui peuvent indiquer un problème psychique chez les enfants et les adolescents sont très variés.

Max perturbe sans cesse les cours et se comporte de manière de plus en plus agressive !

Liane ne veut presque plus rien manger, car elle a peur de devenir trop grosse. Elle se sent « grosse ». Même ses amies ne voient en elle qu'une « ligne dans le paysage »!

Georg refuse d'aller à l'école, il a souvent des maux de ventre ou de tête!  
Plusieurs examens chez le pédiatre n'ont cependant pas permis de trouver une cause physique !

Dimitri se replie de plus en plus sur lui-même et semble si abattu ! Il a même déjà exprimé son désir de ne plus vivre!

Johanna parle souvent de ses peurs et de ses soucis, mais personne ne sait pourquoi. En fait, tout semble aller bien?

Nous conseillons les enfants, les adolescent(e)s, les parents ainsi que les professionnels de l'éducation (enseignant(e)s, éducateur(trice)s, travailleur(euse)s sociaux(iale)s dans le domaine de la psychiatrie et de la psychothérapie pour enfants et adolescents.

Après la clarification de la demande individuelle, nous apportons volontiers notre soutien jusqu'à ce qu'une aide appropriée ait été trouvée en commun.

L'équipe de consultation multi professionnelle du service de psychiatrie pour enfants et adolescents au sein de l'Office de la santé publique est placée sous la direction d'un médecin spécialiste.

La consultation a généralement lieu au bureau de santé. Dans certains cas, une consultation à l'école de l'enfant/de l'adolescent ou à domicile est également possible.

Il est également possible de consulter les jeunes sans l'accord des parents.

**Nos offres sont gratuites.**

**Nous sommes tenus au secret professionnel.**



Vous pouvez prendre rendez-vous avec nous par téléphone ou par e-mail.

**Gesundheitsamt Köln**

**KJP-Beratungsdienst**

Neumarkt 15 – 21

50667 Köln

Téléphone: 0221 221-24705 ou -25251

Télécopie: 0221 221-6569689

[kjp-dienst@stadt-koeln.de](mailto:kjp-dienst@stadt-koeln.de)

**Accessibilité téléphonique :**

Lun. – Jeu.: 9 – 12 et 13 – 14 h

Ven.: 9 – 12 h

D'autres antennes se trouvent aux  
préfectures de Müllheim et de Kalk.

Vous trouverez ici le dépliant  
dans d'autres langues:





# Stadt Köln

**Die Oberbürgermeisterin**

**Gesundheitsamt**

**Amt für Presse- und Öffentlichkeitsarbeit**

Gestaltung und Druck

Zentrale Dienste der Stadt Köln

Bildnachweis

Slavomir Pancevac/AdobeStock.com,

Ozgur Coskun/AdobeStock.com

13-Si/234-22/53/500/10.2022